

# NEW ZEALAND GOVERNMENT GAZETTE.

#### PROVINCE NEW ULSTER. OF

Published by Authority.

🕼 All Public Notifications which appear in this Gazette, with any Official Signature thereunto annexed, are to be considered as Official Communications made to those Persons to whom they may relate.

By His Excellency's Command,

ANDREW SINCLAIR, Colonial Secretary.

Vol. III. AUCKLAND, TUESDAY, DEC. 81, 1850. No. 25.

#### PROCLAMATION.

TATA

1

GEORGE DEAŇ PITT, Kuight of the a al manoverien Guelphic Order, Lieutenant-Governor of the Province of New Ulster, &c., &c.

WHEREAS by an Ordinance enacted by the Lieutenant-Governor of New Zeadand, with the advice and consent of the Legialstive Council thereof, Session 8, No. 5, intituled, "An Ordinance for regulating the Slaughtering of Cattle in certain places," it is amongst other things enacted, that it shall be lawing for the Governor, by Proclamation, to direct and appoint that one or more slaughterhouse or slaughter-houses within or near any town within the colony, shall be a Public Slaughter-house or houses, for such period as he shall in that behalf appoint, and by any such Proclamation to direct that all cattle slaughtered in any such town, or within three miles from the outer boundary thereof, for sale, barter, shipping, or exportation, shall be slaughtered at such slaughter-house or houses only; -and it is also enacted that every person who shall slaughter or cause to be slaughtered any sattle as aforesaid, contrary to the provisions of any such Proclamation, shall forfeit and pay the sum of Five Pounds for every head of cattle so slaughtered.

Now therefore, I, the Lieutenant-Governor, pursuant to the authority in me so vested in that behalf, do hereby proclaim, direct, and appoint that the Slaughter House in Freeman's

Bay commonly known as Chadwick's Slaughter House, shall be a Public Slaughter House By His Excellency Major-General for the purposes of the said recited Ordinance, until public notice to the contrary shall have been given in the New Zealand Government Gazette; and that there shall be levied, collected, and received for the slaughtering of such cattle at such public Slaughter House as aforesaid, the fees hereafter mentioned; that is to say,

> For every head of great Cattle .... 2s. 6d. For every head of small Cattle ... . Os. 6d.

And I do hereby further proclaim and direct that on and after the first day of January, 1851, no cattle shall be slaughtered for sale, barter, shipping or exportation at the town of Auckland, or within three miles from the outer boundary thereof, except at such Public Staughter House as aforesaid, or at any other Public Slaughter House directed and appointed by Proclamation for such purpose.

> Given under my Hand and issued under the Public Seal of the Province of New Ulster, at Auckland, this 30th day of December, in the year of our Lord one thousand eight hundred and fifty.

GEO. D. PITT, Lieutenant-Governor.

By his Excellency's command,

J. COATES, for the Colonial Secretary.

GOD SAVE THE QUEEN !

### Colonial Secretary's Office,

Auckland, December 30, 1850. IS Excellency the Lieutenant-Governor directs it to be notified that from and after the 1st January, 1851, there shall be levied, collected and received for the slaughtering of Cattle at the Public Slaughter House, near Hobson's Bridge, the fees hereinafter mentioned; that is to say,

For every head of great Cattle....2s. 6d. For every head of small Cattle .... Us. 6d. By His Excellency's command,

J. COATES,

for the Colonial Secretary.

#### BYE LAWS

FOR THE HUNDRED OF OTAHUHU.

In pursuance of the powers conferred by an Act of the Legislative Council of New Zealand, 13 Victoria, Session 10, No. 1, entitled "An Act to regulate the occupation of Waste Lands of the Crown in the province of New Ulster," we, the undersigned Wardens, for the time being, of the Hundred of Otahuhu, do make the following Bye-Laws :-

1. That all cattle depastured on the aforesaid waste lands of the Crown, shall be branded on some conspicuous part of the body with the initials of the owner, christian and surname, in letters of not less than four inches in length, in the ordinary position and form, and of corresponding proportions, under a penalty of

7s. 6d. per head for each and every omission. 2. That each person who shall depasture cattle on such waste lands shall be assessed for each and every head of great cattle the sum of four-pence per month, and for each and every head of small cattle the sum of one penny per month; and that cattle running for any portion of time within any month shall be chargeable and paid for as if running the entire month.

3. That the assessment hereby made shall be paid to the ranger of the said hundred, within each and every month.

4. That all persons depasturing cattle as aforesaid, shall, in the first week of each and every month, give notice in writing, duly signed by him, or her, to the ranger for the time being of the said hundred, of the number of cattle then running, and bearing his or her brand, and being bona-fide his or her property, as also, of the number of cattle, if any, hired of or from any other person, and of whom, and particulars of brand any such cattle hired may have, under a penalty of forty shillings for the first omission, and five pounds (£5) for every future omission.

5. That in case any person duly licensed, or otherwise lawfully authorized to depasture cattle as aforesaid, shall have in his possession any cattle hired of or from any person, such other person being licensed or authorized to depasture cattle within the said hundred, such hired cattle shall be branded

of the real owner, and shall be deemed and accounted as cattle depastured by him, under the apportionment made to him by the wardens; but in case the person of or from whom such cattle be hired shall not be lawfully entitled to depasture cattle within the said hundred, such hired cattle shall be deemed and accounted the cattle of the person hiring the same.

6. That no person shall run any cattle upon the said waste lands, but such as shall be his or her property, or bona-fide hired by him or her.

7. That each and every person depasturing cattle as aforesaid shall, at any time when required by the ranger so to do, give in writing, or otherwise, as the ranger may require, full and correct information of the number of cattle running on his account, and whether hired or otherwise, as also the part of the hundred on which, and where turned out, and where last seen, and any other information relating thereto which the ranger shall ask for or require; and any person refusing to give such information, or giving false or evasive information, shall forfeit and pay the sum of five pounds for each and every such offence.

8. That any person worrying cattle, by driving them with dogs or otherwise off the said waste lands, or other unenclosed lands not in the lawful occupation of the person so driving off such cattle, shall forfeit and pay the sum of £2 for the first offence, £3 for the second offence, and £5 for the third and every further offence.

9. That any person allowing cattle, not bona-fide his or her property, or bona-fide hired as aforesaid, to run in his or her name, or on account of the apportionment made by the wardens to him or her, or making any collusive agreement of any kind, with a view to impose upon the wardens or the ranger, or to defeat the fair and just provisions of the Ordinance above referred to, shall for the first offence forfeit and pay the sum of forty shillings, for the second offence four pounds, for the third and every further offence the sum of five pounds.

10. That no entire male cattle, great or small, except bulls, be allowed to run upon any part of the said waste lands, without the consent in writing of two wardens, under a penalty of twenty shillings for each and every offence; and any entire male cattle found upon the said waste lands, without consent as aforesaid, shall be deemed and treated as cattle trespassing.

11. That any person setting fire to, or causing any part of the said waste lands to be set on fire, without the consent in writing of the wardens, shall forfeit and pay the sum of twenty shillings for the first offence, three pounds for the second offence, and five pounds for the third offence.

12. That any person destroying or impairing in any way, any wall, embankment, or fence of any kind, of any enclosed land, whereby the cattle depasturing therein may escape and with the initials of the christian and surname 'stray upon the aforesaid waste lands or roads within the said hundred, shall forfeit and pay the sum of five pounds for each and every offence.

13. That all cattle trespassing on Crown waste lands within the hundred, impounded in a public pound, shall be charged ten shillings per head in addition to the poundage fees fixed by the Impounding Ordinance.

14. Pigs and goats are altogether prohibited from depasturing on the said Crown waste lands of this hundred.

15. That any person convicted of a third offence against the said Ordinance, or any Bye-laws made in pursuance thereof, be reported by the wardens to the Commissioner of Crown Lands, with a recommendation that no future license be granted to such person.

J. H. HICKSON, JOHN M'ANULTY. } Wardens.

Otahuhu, 1st Sept., 1850.

#### Colonial Secretary's Office, Auckland, 23rd December, 1850.

IS Excellency the Lieutenant-Governor has directed that the following Returns be published for general information.

By His Excellency's command, ANDREW SINCLAIR, Colonial Secretary.

### NEW ZEALAND, PROVINCE OF NEW ULSTER, 1850.

REFORT of the SALE of CROWN LANDS, by Public Auction, held at Auckland on the 3rd day of December, 1850, in pursuance of a Proclamation dated the 28th of October, 1850.

County & Parish.	Description.	Sec.	Lot.	Contents.			Upset Price per lot:			Sold at per lot.			Purchasers.	Amount.		
Eden, Waitemata	Village of Onehunga	21	1	л. 1	п. 0	Р. 0	<b>£</b> 10	s. 0	<i>d</i> . 0	<b>£</b> 22	s. 0	<i>d.</i> 0	William R. Gundry	£ 22	s. 0	d. 0
Ditto	Ditto	4	3	1	0	0	10	0	0	13	10	0	Ditto	13	10	0
Ditto	Ditto	"	5	1	0	0	10	0	0	20	0	0	Samuel Furley	20	0	0
Ditto	Ditto	"	7	1	0	0	10	0	0	31	10	0	William Taprell	31	10	0
Ditte	Ditto	"	8	0	2	32	7	0	0	10	0	0	Richard Magee	10	0	0
Eden, Manurewa	Small Farm in the Village of Otahuhu		5	5	0	0	15	0	0	15	0	0	Rose Ann Ryan	15	0	Ø
	· mage of Otationa												Total£	112	0	0

Amounting to One Hundred and twelve Pounds Sterling.

The remaining Lot included in the said Proclamation was withdrawn; no offer having been made

at the Upset Price.

Colonial Treasury, Auckland, 5th December, 1850. A. SHEPHERD, Colonial Treasurer.

## COLONIAL BANK OF ISSUE.

TOTAL AMOUNT of NOTES in Circulation at the Office of the "COLONIAL BANK OF ISSUE," at Auckland, on the 14th day of December, 1850.

Amount of Notes in circulation on th 1850, being the close of the prece	e 14th day of Dec., 65, and upwards 365 ding four weeks Under £5 894
	Total £1,259
Total Amount of Clain held by the same day	same Office, on the { Gold
	Total £ 211

A, ALERANDER SHEPHERD, the Colonial Treasurer, do hereby certify that the above is a true someount as required by the Ordinance, No. 16, Session 8.

Dated this sixteenth day of December, 1850.

A. SHEPHERD, Colonial Treasurer. ALL STREET AND AND ALL AND A

Same See Sound

1911 N. 1919

いたのでの

State of the second second

Printed by WILLIAMSON & WILSON for the New Zealand Government,